

**2009. november 26., csütörtök**

6. elítéli a Liberális Internacionálé Johannes Cornelis van Baalen EP-képviselő vezette küldöttségének tagjait ért fenyegetéseket, sértéseket és megfélemlítéseket, és sajnálatát fejezi ki miattuk, és szolidaritásáról biztosítja a képviselőket;
7. sajnálatát fejezi ki a 2008. november 9-i helyhatósági választások lebonyolításának módja miatt, amikor a nicaraguai kormány azon manőverezett, hogy kizárja az ellenzéki politikai pártokat, számos szavazással kapcsolatos szabálytalanságra került sor, felmerült a választási csalások gyanúja, a független és helyi választási megfigyelők akkreditációját pedig elutasították; felszólítja a Bizottságot, hogy indítson uniós választási megfigyelő missziót a következő elnökválasztás ellenőrzésére;
8. sajnálattal veszi tudomásul, hogy az Amerikai Államok Szervezete, amely általában szorgalmasan foglalkozik más problémás ügyekkel, nem érzi szükségét, hogy véleményt nyilvánítson az alkotmányos rend egyik tagállamában zajló ilyen nyilvánvaló megsértése miatt;
9. rámutat, hogy az Európai Unió és a közép-amerikai országok közötti partnerségi tárgyalások során Nicaraguát emlékeztetni kell a jogállamiság, a demokrácia és az emberi jogok tiszteletben tartásának szükségességére, amelyek az Európai Unió által védett és szorgalmazott elvek;
10. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottságnak, a tagállamok kormányainak és parlamentjeinek, valamint az Amerikai Államok Szervezete főtítkárnak, az Euro-Latin-amerikai Parlamenti Közgyűlésnek, a Közép-amerikai Parlamentnek és a Nicaraguai Köztársaság kormánynak és parlamentjének és a nicaraguai legfelsőbb bíróságnak.

---

**Laosz és a Vietnam**

P7\_TA(2009)0104

**Az Európai Parlament 2009. november 26-i állásfoglalása a laoszi és a vietnami helyzetről**

(2010/C 285 E/13)

Az Európai Parlament,

- tekintettel az ASEAN 2009. október 23. és 25. között tartott 15. csúcstalálkozójára,
- tekintettel arra, hogy 2009. október 23-án megalakult az ASEAN Emberi Jogi Kormányközi Bizottsága,
- tekintettel az EU emberi jogokról szóló, 2008-as éves jelentésére,
- tekintettel az EU és Vietnam közötti új partnerségi és együttműködési megállapodásról szóló, folyamatban lévő tárgyalásokra, valamint az évente kétszer, az EU és Vietnam kormánya részvételével tartott EU–Vietnam emberi jogi párbeszédre,
- tekintettel Laoszról szóló korábbi állásfoglalásaira, különösen a Laoszban történt önkényes letartóztatásokról és az ottani politikai helyzetről szóló 2001. november 15-i <sup>(1)</sup>, és a Kambodzsa, Laosz és Vietnám emberi jogi helyzetéről szóló 2005. december 1-jei <sup>(2)</sup> állásfoglalására,

<sup>(1)</sup> HL C 140. E, 2002.6.13l., 577. o.<sup>(2)</sup> HL C 285. E, 2006.11.22., 129. o.

2009. november 26., csütörtök

- tekintettel az EU és a Laoszi Népi Demokratikus Köztársaság közötti, 1997. december 1-jén létrejött együttműködési megállapodásra, amely „az Emberi Jogok Egyetemes Nyilatkozatában rögzített demokratikus alapelvek és alapvető emberi jogok tiszteletben tartásán” alapul,
- tekintettel eljárási szabályzata 122. cikkének (5) bekezdésére,

### **Vietnam**

- A. mivel a vietnami kormány nem válaszolt az ENSZ Emberi Jogi Tanácsának 2009 májusa és szeptembere között tartott egyetemes időszakos felülvizsgálata során tett, Vietnam emberi jogi helyzetének javítását célzó számos ajánlásra,
- B. mivel Vietnamban jelenleg emberek százait tartják fogva vallási vagy politikai meggyőződésük miatt, köztük hegyi keresztényeket, egy katolikus papot, mennonita lelkészeket, a Cao Dai vallás követőit és Hoa Hao buddhistákat,
- C. mivel 2009. szeptember 27-én a Bat Nha kolostor fiatal buddhista szerzeteseinek százait kegyetlenül megtámadták és megverték, a kolostorban pedig vandál pusztítást végeztek, miközben segítségkérésüket az állami hatóságok és a rendőrség figyelmen kívül hagyta; mivel más szerzeteseket, akik a Phuoc Hue templomban találtak menedéket, a rendőrség fizikailag bántalmazta és zaklatta; mivel a szerzeteseket az a veszély fenyegeti, hogy a kormány kiutasítja őket arra hivatkozva, hogy engedély és előzetes regisztráció nélkül tartózkodnak a Bat Nha kolostorban,
- D. mivel a kolostort ért támadást sokan azzal a 10 pontból álló, vallási reformra irányuló javaslattal hozzák összefüggésbe, amelyet Thich Nhat Hanh 2007-ben nyújtott be a vietnami elnöknek, Nguyen Minh Trietnek,
- E. mivel minden vallási csoportot a kormánynak kell engedélyeznie, és a kormány által kinevezett irányító bizottságoknak kell felügyelniük, és mivel sok vallási szervezetet betiltás, tagjait pedig üldözés fenyegeti, amennyiben a kormánytól függetlenek kívánnak maradni,
- F. mivel Vietnam egyesült buddhista egyházának gyakorlatilag minden főméltóságát bebörtönözték, kezdve Thich Quang Do (81 éves) pátriárkával, a vietnami másképpen gondolkodók kiemelkedő egyéniségével, akit több mint 27 éve tartanak fogva, jelenleg Ho Si Minh városban, saját, Zen Thanh Minh nevű kolostorában,
- G. mivel Tran Khai Thanh Thuy vietnami író – aki egyben a vietnami demokratikus mozgalom vezető alakja – 2007-es kilenc hónapos börtönbüntetésének letöltését követően ismét letartóztatták; mivel súlyos cukorbeteg, és a vietnami hatóságok ennek ellenére nem hajlandók őt óvadék ellenében szabadon bocsátani, és azt sem engedélyezik, hogy gyógykezelést kaphasson,
- H. mivel számos, meggyőződése miatt bebörtönzött személytől megvonták a börtönben a megfelelő orvosi ellátást annak ellenére, hogy állapotuk azonnali kórházi kezelést tesz szükségessé, közülük tartozik Nguyen Van Ly, Le Thi Cong Nhan és Nguyen Binh Thanh, akiket „a Vietnami Szocialista Köztársaság kormánya elleni propaganda terjesztése” miatt ítélték el,
- I. mivel a független emberi jogi szervezetek hiánya miatt gyakran az egyházi vezetők vállalják magukra az emberi jogok védelmezőinek szerepét, és küzdenek a tolerancia és a demokratikus elvek fokozott érvényesüléséért,

**2009. november 26., csütörtök**

- J. mivel Vietnamnak – amely ország 2010-ben az ASEAN elnöke lesz – emberi jogi gyakorlatainak javításával példát kellene mutatnia; mivel a kormány kezdeti lépésként szabadon engedhetné a több száz, a kormányt békés módon bíráló, illetve a demokráciát támogató személyt, független egyházi aktivistát és bloggert, akiket alaptalan nemzetbiztonsági vádak alapján börtönöztek be, megszegve ezáltal az eltérő nézetek békés kifejezésére vonatkozó nemzetközi jogszabályokat,

**Laosz**

- K. mivel 2009. szeptember 25-én a Laoszi Népi Demokratikus Köztársaság ratifikálta a Polgári és Politikai Jogok Nemzetközi Egyezségokmányát, amely többek között biztosítja az emberek vallásszabadsághoz, az egyesülés és a véleménynyilvánítás szabadságához való jogát, valamint a sajtó szabadságát, a tüntetéshez való jogot és a politikai jogokat,
- L. mivel majdnem egy hónappal az egyetemisták és tanárok által Vientiane-ben elindított 1999. október 26-i diák mozgalom tízéves évfordulója után a mozgalom fő vezetői – Thongpaseuth Keuakaoun, Seng-Aloun Phenghphanh, Bouavanh Chanmanivong és Kèochay – még mindig titkos börtönökben vannak, a beszámolók szerint pedig Khamphouvieng Sisa-At tisztázatlan körülmények között a börtönben életét vesztette,
- M. mivel 2009 november 2-án a Laoszi Népi Demokratikus Köztársaság titkosrendőrsége letartóztatott több mint 300 személyt, akik az emberi jogok tiszteletben tartásáért és a többpártrendszer bevezetéséért békés tüntetésre készültek Vientiane-ben a mozgalom elfojtásának 10 éves évfordulója emlékezve, és mivel közülük kilenc személy – Kingkèo asszony, Somchit asszony, Soubinh úr, Souane úr, Sinpasong úr, Khamsoné úr, Nou úr, Somkhit úr és Sourigna úr – továbbra is őrizetben van,
- N. mivel az 1960-as években történt hmong lázadás miatt Laosz továbbra is üldözi a hmong közösségeket, és letartóztatásoknak, kínzásoknak, szexuális zaklatásoknak és törvénytelen kivégzéseknek vetik alá a hmongokat, akik Laoszban a lázadások feltételezett gócpontjaiban élnek,
- O. mivel a thaiföldi Huay Nam Khao táborban 5 000 laoszi hmongot tartanak fogva, akiket a thaiföldi és laoszi kormány között létrejött megállapodás értelmében deportáltak, és mivel további 158-at – köztük 85 gyermeket – több mint három éve embertelen körülmények között tartanak fogva Nong Khaiban,
- P. mivel aggodalomra ad okot a laoszi általános politikai helyzet, ahol 1975 óta ugyanaz a párt irányít, és amelynek lakosságát továbbra is megfosztják az alapvető emberi jogoktól,

**Vietnam**

1. sürgeti a kormányt, hogy a nemzetközi emberi jogi normáknak és a vietnami alkotmánynak megfelelően hagyjon fel a véleménynyilvánítás, a meggyőződés, a gyülekezés szabadságával és a vallásszabadsággal élő személyek mindenfajta elnyomásával; felszólítja a vietnami kormányt, hogy tegyen eleget nemzetközi kötelezettségeinek, amelyek magukban foglalják valamennyi vallási közösség és a szabad vallásgyakorlás elismerését, valamint az állam által a vietnami egyesült buddhista egyháztól, a katolikus egyháztól és minden más vallási közösségtől önkényesen elkobzott értékek visszaszolgáltatását;
2. elítéli a több mint 150 szerzetes és apáca kolostorokból való állítólagos erőszakos elűzését, valamint hogy a békés buddhista közösség ellen elkövetett ezen fellépéseket követően egyre feszültebbé váló helyzet egyértelműen ellentmond a vallásszabadság terén – különös tekintettel a jogaikkal élni kívánó személyekre – nemzetközileg elfogadott normáknak való megfelelés tekintetében azon kötelezettségvállalásoknak, amelyeket az ENSZ Biztonsági Tanácsának tagjaként és az ASEAN jövőbeli elnökeként tett;

2009. november 26., csütörtök

3. kéri a Bizottságot és a Tanácsot, hogy a Vietnammal kötendő új partnerségi és együttműködési megállapodásról jelenleg is folyó tárgyalások keretében vegyenek bele abba kötelező és egyértelmű emberi jogi és demokráciazáradékot, valamint annak végrehajtását lehetővé tevő mechanizmusokat annak érdekében, hogy véget vessenek a demokrácia és az emberi jogok sorozatos megsértésének;
4. felszólít az üldözések és zaklatások megszüntetésére, és arra, hogy a szerzetesek számára tegyék lehetővé a buddhizmus gyakorlását Thich Nhat Hanh buddhista bonc közösségének hagyományai szerint Bat Nha-ban és máshol;
5. követeli, hogy feltétel nélkül bocsássák szabadon Thich Quang Do-t és állítsák helyre a vietnami egyesült buddhista egyháznak és főméltóságainak jogi státuszát;
6. felszólítja a kormányt, hogy hozzon létre független nemzeti emberi jogi bizottságot, amely fogadja és kivizsgálja a kínzásra és a köztisztviselők – beleértve a nemzetbiztonsági szolgálatok tagjait is – hatalmi visszaéléseinek egyéb formáira vonatkozó feljelentéseket, és eljárásokat kezdeményez a halálbüntetés eltörlése érdekében;
7. felszólítja Vietnam kormányát – tekintettel Vietnammak az ENSZ Biztonsági Tanács tagjaként betöltött szerepére –, hogy küldjön állandó meghívást az ENSZ különleges jelentéstevői – különösen a véleménynyilvánítás szabadságával, a vallásszabadsággal, a kínzással, az emberi jogi jogvédőkkel és a nők elleni erőszakkal foglalkozó különleges jelentéstevők –, valamint az ENSZ önkényes letartóztatások kérdésével foglalkozó munkacsoportja számára;

### **Laosz**

8. üdvözi, hogy a laoszi kormány ratifikálta a Polgári és Politikai Jogok Nemzetközi Egyezségokmányát; felszólítja a laoszi kormányt, hogy teljes mértékben tartsa tiszteletben az Egyezségokmány feltételeit, haladéktalanul igazítsa a laoszi jogszabályokat annak rendelkezéseihez és alkalmazza e rendelkezéseket az elfogadott nemzetközi normáknak megfelelően, különös tekintettel a véleménynyilvánítás és a gyülekezés szabadságára, valamint a vallásszabadságra;
9. megismétli az „1999. október 26-i egyetemista mozgalom” vezetőinek, valamint minden, meggyőződése miatt bebörtönzött és Laoszban fogva tartott személynek az azonnali szabadon bocsátására irányuló követelését, és megbízza illetékes vientiane-i európai uniós küldöttségét, hogy kövesse nyomon a helyzetet;
10. felszólítja a laoszi hatóságokat, hogy feltétel nélkül bocsássák szabadon a tervezett 2009. november 2-i békés demonstráció során letartóztatott valamennyi személyt;
11. felszólítja a thaiföldi hatóságokat, hogy haladéktalanul vessenek véget a 158 laoszi hmong menekült fogva tartásának, és tegyék lehetővé számukra, hogy ismét letelepülhessenek Thaiföldön vagy az Egyesült Államokban, Kanadában, Hollandiában vagy Ausztráliában, amely országok már jóváhagyták befogadásukat; felszólítja továbbá a thaiföldi hatóságokat, hogy a Huay Nam Khao táborban biztosítsák valamennyi laoszi hmong számára az átvilágításra és a státusz meghatározására irányuló eljárások lehetőségét, amennyiben menedékkérelmet kívánnak benyújtani;
12. felkéri a Bizottságot, hogy szorosan kövesse nyomon a laoszi hmong közösség helyzetét és a kormány etnikai kisebbségekre irányuló programjait;
13. megismétli a laoszi hatóságokhoz intézett azon követelését, hogy a lehető leggyorsabban alakítsák ki és hajtsák végre az ország demokratizálódásához szükséges reformokat, biztosítsák az ellenzéki politikai vélemény békés kinyilvánításának jogát, és tartsanak mihamarabb nemzetközi ellenőrzés mellett zajló többpárti választásokat a nemzeti megbékélés érdekében;

### **Általános rész**

14. sürgeti a hatóságokat, hogy haladéktalanul és feltétel nélkül bocsássanak szabadon minden emberi jogi jogvédőt, politikai foglyot és meggyőződése miatt fogva tartott személyt, mivel fogva tartásuk sérti az emberi jogokat; kéri továbbá a hatóságokat, hogy minden körülmények között biztosítsák fizikai és lelki jóllétüket, és a rászorulóknak számára biztosítsák a megfelelő és független szakszerű orvosi ellátás lehetőségét;

**2009. november 26., csütörtök**

15. kéri a Tanácsot és a Bizottságot, hogy készítsenek részletes értékelést a társulási és együttműködési megállapodások aláírása óta a demokrácia és az emberi jogok terén Laoszban és Vietnamban végrehajtott politikákra vonatkozóan, és tegyenek jelentést a Parlamentnek;

\*

\* \*

16. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak, a Bizottságnak, a tagállamok kormányainak és parlamentjeinek, Vietnam és Laosz kormányának és parlamentjének, az ASEAN titkárságának, az Egyesült Nemzetek emberi jogi főbiztosának, valamint az Egyesült Nemzetek főtárgyalójának.

**Kína: kisebbségi jogok és a halálbüntetés alkalmazása**

P7\_TA(2009)0105

**Az Európai Parlament 2009. november 26-i állásfoglalása Kínáról, a kisebbségek jogairól és a halálbüntetés alkalmazásáról**

(2010/C 285 E/14)

*Az Európai Parlament,*

- tekintettel a halálbüntetésre vonatkozó egyetemes moratóriumról szóló korábbi, 2007. február 1-jei <sup>(1)</sup> és 2007. szeptember 27-i <sup>(2)</sup> állásfoglalásaira,
- tekintettel a halálbüntetés alkalmazására vonatkozó moratóriumról szóló, az ENSZ Közgyűlése által 2007. december 18-án elfogadott (A/RES/62/149. számú), illetve 2008. december 18-án elfogadott (A/RES/63/168. számú) határozatra,
- tekintettel az EU nevében az Elnökség által tett, a két tibeti úr, Lobsang Gyaltsen és Loyak kivégzéséről szóló, 2009. október 29-i, és a kilenc ujjgur etnikumú személynek a 2009. július 5–7-i, urumcsi (Hszincsiang–Ujjgur Autonóm Terület) zavargásokat követő kivégzéséről szóló, 2009. november 12-i nyilatkozatokra,
- tekintettel a Kínai Népköztársaság alkotmányának 35., 36. és 37. cikkére, amelyek minden állampolgár számára biztosítják a szólásszabadsághoz és a vallásszabadsághoz való jogot, valamint minden személy szabadságát „sérthetetlennek” mondják ki,
- tekintettel a Kínáról elfogadott korábbi állásfoglalásaira, különösen az EU–Kína csúcstalálkozóáról és az EU és Kína között folyó emberi jogi párbeszédéről szóló 2007. december 13-i állásfoglalására <sup>(3)</sup>,
- tekintettel a 2009. november 18–19-i EU–Kína szemináriumra és az EU–Kína emberi jogi párbeszéd 2009. november 20-án Bejingben megrendezett 28. fordulójára,

<sup>(1)</sup> HL C 250. E, 2007.10.25., 91. o.

<sup>(2)</sup> HL C 219. E, 2008.8.28., 306. o.

<sup>(3)</sup> HL C 323. E, 2008.12.18., 489. o.